

Across

1 Ejercer influencia >> esercitare un influo su / i***** su (8)

6 El sol se ha puesto >> il sole è t***** (10)

13 He oído que te casas. >> Ho sentito che ti s****. (5)

14 ¿Tiene usted un documento de identidad? >> Ha un d*****? (9)

15 Por avión >> per via a**** (5)

16 No puedo mover mi brazo derecho. >> Non riesco a m***** il braccio destro. (7)

18 Espero que tus sueños se hagan realidad. >> Spero che tutti i t*** sogni si realizzino. (4)

19 ¿Adónde quiere ir? >> Dove d*** andare? (4)

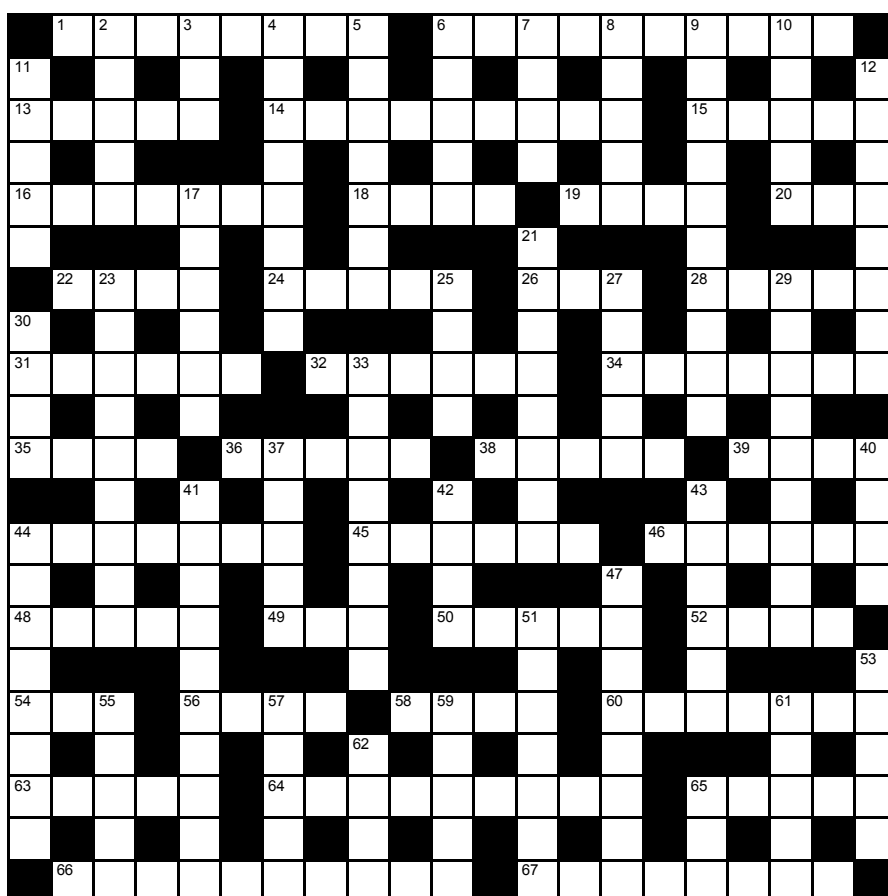
20 ¿A qué hora? >> A che o**? (3)

22 Cambiar de parecer >> cambiare parere / i*** (4)

24 Aquí está la rueda de recambio / de repuesto. >> Qui c'è la r**** di scorta. (5)

26 Acelerar >> dare g** / premere l'acceleratore / accelerare (3)

28 ¿Tiene usted pollo o pescado cocido? >> C'è del pollo l**** o del pesce bollito? (5)



31 Todo tiene sus límites >> ogni cosa ha il suo l***** (6)

32 ¿De qué se trata? >> Di che si t*****? / che cosa c'è? / che succede? (6)

34 Comprar barato >> comprare a buon m***** (7)

35 Cerca de las ocho / Hacia las ocho >> verso le o*** (4)

36 Sabe cocinar bien >> è una brava c**** / cucina bene (5)

38 Al caer la noche >> al c**** della notte (5)

39 ¿Puedo ver el cuarto libre, por

favor? >> Potrei dare un'occhiata a*** stanza libera? (4)

44 Gire en / Tome la calle después del kiosko. >> Prenda la strada dopo l'e*****. (7)

45 Me gustaría saber >> v***** / mi piacerebbe sapere (6)

46 ¡Prohibido fumar! >> Vietato f*****! (6)

48 ¿Cómo le gusta a usted ...? / ¿Qué le parece ...? >> Come trova ...? / Le p**** ...? (5)

49 En el este / En el oriente >> ad e** / a oriente (3)

50 (Él) entra en el cuarto >> e**** nella stanza (5)

52 (Él) es un hombre listo >> ha una g*** testa (4)

54 Pasar el fin de semana >> passare il fine settimana / il week-e** (3)

56 Un tío raro / Un tipo raro (am.) >> un t*** buffo (4)

58 Dar / Extender la mano >> porgere / dare la m**** a (4)

60 Hacer ruido >> fare c***** (7)

63 (Él) no tiene más que / Tiene recién siete años >> ha solo s***** anni (5)

64 A centenares >> a c***** (9)

65 Las carreteras son muy buenas. >> Le strade sono molto buone. (5)

66 El décimo. El undécimo. El duodécimo. >> Il decimo. L'undicesimo. Il d*****. (10)

67 Quisiera / Me gustaría tomar una tortilla. >> Vorrei un'o*****. (8)

Down

2 ¡Feliz Navidad y próspero Año Nuevo! >> Buon Natale e Felice Anno N*****! (5)

3 Él tomó el barco y ella el tren. >> L** prese la nave e lei il treno. (3)

4 El reloj tiene cinco minutos de atraso >> l'orologio resta i***** di cinque minuti (8)

5 A excepción de / excepto >> ad eccezione di / e***** (7)

6 ¿Cada cuánto / Con que regularidad sale el autobús? >> Ogni quanto t**** va l'autobus? (5)

7 ¡Feliz Navidad y próspero Año Nuevo!

>> Buon Natale e Felice A*** Nuovo! (4)

8 Oler / Olfatear >> sentire l'o**** di (5)

9 Deseo hacer efectivo un cheque de viaje. >> Vorrei incassare un t***** cheque. (10)

10 Estaré de vuelta en un instante / Enseguida >> t**** subito / vado e torno (5)

11 Aprobar un examen >> superare un e***** (5)

12 Adjunto le enviamos nuestro catálogo más reciente. >> In allegato Vi inviamo il ns. ultimo c*****. (8)

17 ¡Exacto! / ¡Eso es! >> Giusto! / E*****! (6)

21 Quedarse boquiabierto / Quedarse con la boca abierta >> s***** gli occhi (8)

23 ¿Puede despertarme mañana? >> Può svegliarmi d*****? (9)

25 En voz alta >> ad a*** voce (4)

27 La suma total >> la s**** intera (5)

29 Del lado equivocado >> dalla parte s***** (9)

30 Las patatas pueden freírse en aceite, margarina o mantequilla. >> Le patate possono essere

fritte nell'o***, nella margarina, nel burro. (4)

33 ¿Puede darme un recibo? >> Vorrei la r*****. (8)

37 ¿Podría usar su teléfono? >> Posso u**** il suo telefono? (5)

40 Estar cansado / fatigado >> essere stanco / a*** sonno (4)

41 Con muchísimo placer >> molto v***** / di tutto cuore (10)

42 Corre prisa / Es urgente >> u*** / c'è fretta (4)

43 Los calcetines son demasiado largos / cortos. >> I calzini sono troppo l***** / corti. (6)

44 Quiero mandarla exprés / certificada. >> Voglio inviarla come e***** / raccomandata. (8)

47 Ir a cazar / de caza >> andare a caccia / c***** (8)

51 Lo encontré en su casa >> l'ho t***** a casa (7)

53 ¿Hay posibilidad de aparcar nuestro coche frente al hotel? >> C'è possibilità di parcheggio davanti all'h*****? (5)

55 Me han dicho >> mi hanno d***** (5)

57 En un palabra >> in breve / insomma / in p**** parole (5)

59 Un amigo mío / Un conocido mío >> un mio a**** (5)

61 Practicar deporte >> fare dello s**** (5)

62 (Él) es veinte años menor / tiene veinte años menos que yo >> ha venti a*** meno di me (4)

65 Quiero tomar dos huevos fritos. >> Vorrei due uova all'occhio di b**. (3)